

1903-09-28

SENDER

Olivia Holm-Møller

RECIPIENT

Signe Constantin-Hansen, Thora Constantin-Hansen

FACTS

Document type:
Letter

Language:
Dansk

Date explanation:
Datering i brev

Sender's location:
Vejle

Mentioned people:
Elise Konstantin-Hansen

Archive:
Holstebro Kunstmuseum

TRANSCRIPTION

Jærnstøberiet i Vejle d. 28 Septr. 1903

Kære Thora og Signe! Pludselig faar jeg Lyst til at skrive lidt - og noget at skrive om. - Har jeg en Natkjole ovre hos Jer? Ellers er min allersomnyeste bleven helt væk. - Og en hel Masse Lomme-tørklæder - mon jeg har nogle hos Jer? Det kan jeg næsten ikke tro. Thora gaar vel og ved ikke om hun skal tænke paa "en glad Gris eller en bedrøvet Gris" - herovre - for at citere Signe.

Elise har været her lidt. Jeg sender Jer en Overraskelse i Form af et Regnskab.

Nej, jeg kommer ikke over inden Flytningen, men jeg har en god Hukommelse angaaende visse Ting, og kan godt huske den gule Stue.

Hoslagte Overjordiske købte jeg for c 14 Dage siden, - haaber at de - som overjordiske - kan holde sig til de naar Jer. Den først af de to "Muhamed" ligger og venter på den sidste "Muhamed" - og paa den "Første".

Jærnstobeslet, Vige d. 28 Sept 1903

Ther Thom og Ligne! Høderer for si Lynt at skin
lids - og noget at skinn om. - Har li en Nethjort
over hos fr? Altes i min altes om ryger
børn hull vsk. - Og en lurt Mame Lomme
høderer - men li har noget hos fr? Det
kan li nokken ikke for. Ther godt vel
og vidder om him skal lunde paa en glad
his ikke en bedmøst Gns - her om -
for at tom siles Ligne
Him hos vsk hos lids. Jay sende for

en Ovionhelen i Form af et Regnskab.
Hjort kommer ikke om inden Flytning, men
li har en god Mithommelen angaaende vsk
Ting, og kan nok hørte den gode Stue.
Hoslagte Overjordaten koble li for e 14 Dage siden,
hørte at de - som overjordaten - kan hilde sig til
de vsk fr. Den fortæ at de to Muhammed ligge
og vsk paa den sidste Muhammed - og paa den
første.